



銅鑼灣如心酒店 阿翁小館 餐飲優惠 Nina Hotel Causeway Bay Ah Yung Kitchen dining offer

條款及細則：

1. 優惠期由 2026 年 1 月 1 日至 2026 年 12 月 31 日。
2. 此優惠只適用於 3 香港客戶。
3. 請提前聯絡餐廳預約，並需於訂座時說明將使用 3 香港客戶尊享優惠。
4. 需另收茶芥及按原價計算之加一服務費。
5. 優惠不適用於 2026 年 1 月 1 日、2 月 16 至 19 日、5 月 9 至 10 日、9 月 25 至 27 日及 12 月 20 至 21 日。
6. 到達餐廳後向酒店職員出示 My 3App 內 3 香港 e-ID，轉發或截圖無效。若無法提供上述證明，優惠價格將不適用。
7. 優惠不可與其他推廣或折扣同時使用。
8. 優惠不得部分或全部兌換成現金、積分、其他服務或優惠券。
9. 此等禮遇由相關服務/產品供應商提供，和記電話有限公司（「本公司」）對一切有關此優惠提供之服務/產品恕不承擔任何責任及/或賠償。
10. 本公司及如心酒店集團有權更改此條款及細則以及終止本優惠的權利，而不作另行通知。
11. 圖片只供參考。如有任何爭議，本公司及如心酒店集團保留最終決定權。

Terms and conditions:

1. The promotion period is from 15 July 2026 to 31 December 2026.
2. The offer applies to 3HK customers only.
3. Contact the restaurant in advance to reserve a table and mention the 3HK exclusive offer during booking.
4. Subject to tea and condiments fees and 10% service charge based on the original price.
5. Blackout dates fall on 1 January, 16 to 19 February, 9 to 10 May, 25 to 27 September, and 20 to 21 December 2026.
6. Present your 3HK e-ID in My3 App. Forwarded or screenshot versions are invalid. Without these credentials, the special rate will not apply.
7. This offer cannot be used in conjunction with other promotional offers or discounts.
8. This offer cannot be exchanged in part or in whole for cash, credit points, other services or vouchers.
9. This privilege is provided by the respective service/product provider. Hutchison Telephone Company Limited ("the Company") is not responsible for any matters related to the service or product.
10. The Company and Nina Hospitality Company Limited reserve the sole right to alter the Terms and Conditions.
11. Images are for reference only. In case of any disputes, the decisions of the Company and Nina Hospitality shall be final.

